



Sitio web global
www.icann.org



Sitio web regional
www.icannlac.org



Feedback



EDITORIAL



Patricio Poblete, Director de NIC Chile

Sumarse a la Junta Directiva de la ICANN en tiempos de COVID-19

El pasado octubre, cuando decidí postularme para el undécimo puesto en la Junta Directiva de la ICANN, no imaginé que sería de esta manera. Incluso en febrero, cuando mis colegas de la comunidad de dominios de alto nivel con código de país (ccTLD) estaban eligiendo entre sus candidatos, las noticias que llegaban de China todavía parecían ser sobre algo muy alejado de nuestra propia realidad. Ya no es así.

La reunión de Cancún, donde esperaba encontrarme con todos y agradecerles personalmente su apoyo, no se llevó a cabo de la manera prevista. En su lugar, se celebró la primera reunión totalmente virtual de la ICANN. Gracias a que las sesiones se mantuvieron en la zona horaria de Cancún, pude participar fácilmente en muchas de ellas. Creo que se organizaron de forma magnífica, considerando que el cambio de formato ocurrió casi de la noche a la mañana.

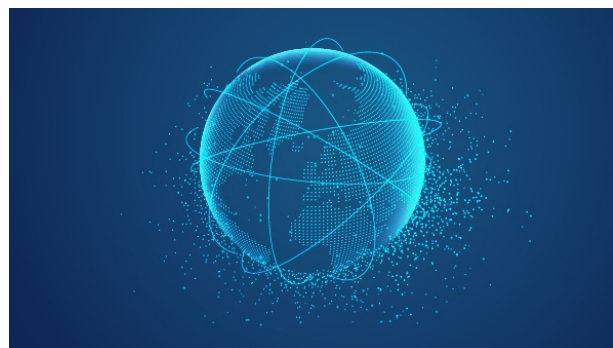
Muchas cosas han cambiado, pero espero que otras no cambien. Estoy comprometido a aportar a la Junta Directiva mi experiencia de larga data como administrador de ccTLD, como miembro de la comunidad de la ICANN y, en particular, de la Organización de Apoyo para Nombres de Dominio con Código de País (ccNSO). También deseo mantenerme en contacto con nuestra comunidad tanto como sea posible y estar al tanto de los temas coyunturales. Mis raíces están y seguirán estando en Latinoamérica y estoy seguro de que esto también enriquecerá mi contribución a la Junta Directiva de la ICANN.



HISTORIA PRINCIPAL

La Junta Directiva de la ICANN no presta su consentimiento al cambio de control de PIR

Tras un minucioso proceso de evaluación, la Junta Directiva de la ICANN decidió denegar el consentimiento a la solicitud de cambio de control del Registro de Interés Público (PIR). Pueden leer más información sobre esta decisión en el [blog](#) publicado por el presidente de la Junta Directiva de la ICANN, Maarten Botterman, y consultar la resolución completa de la Junta Directiva [aquí](#).





Nuestra comunidad está más conectada que nunca en tiempos de COVID-19

Los miembros de la comunidad comparten sus experiencias con Internet durante la pandemia de COVID-19



Gracias a Internet, me mantengo en contacto con mi familia y amigos de todo el mundo. Durante nuestros talleres de la Junta Directiva, generalmente hacemos caminatas matutinas... Incluso hemos podido mantener esta tradición de forma virtual.

León Sánchez
Vicepresidente de la Junta Directiva de la ICANN



"Ante esta emergencia mundial, la opción de celebrar reuniones de trabajo en línea es una gran posibilidad para cualquier empresa o institución. Esto contribuye a reducir las posibles pérdidas económicas y las demoras en la toma de decisiones de organizaciones y gobiernos."

Lito Ibarra
Miembro de la Junta Directiva de la ICANN



"Internet nos ofrece la oportunidad de explicar las herramientas y plataformas de colaboración para la continuidad de nuestros proyectos y compromisos, y permite que el desarrollo de Internet en México sea más relevante. Internet ofrece nuevas oportunidades para aprender, valorar, colaborar, crecer en familia y en comunidad, a distancia pero más unidos."

Carmen Denis Polanco
Universidad Autónoma de Yucatán, México



"Por suerte, hoy tenemos aplicaciones en Internet, como Zoom, las cuales obviamente nos resultan muy familiares a los miembros de la comunidad de ICANN. Gracias a estos programas, y a la amplia disponibilidad de Internet (particularmente el móvil), la actual crisis ha resultado notablemente menos traumática que otros eventos extremos recientes."

Javier Rúa Jovet
Miembro de la Comunidad de la ICANN



"Como profesora universitaria, tuve que adaptar mis clases a un entorno virtual. Con los estudiantes ahora organizamos grupos de mensajería instantánea para coordinar las clases virtuales. Las clases ahora se graban y se guardan en una carpeta virtual para que los que no pudieron participar puedan hacerlo posteriormente viendo la grabación. El desafío ha sido encontrar la plataforma virtual más adecuada, a un precio accesible o de forma gratuita, para un uso académico."

Olga Cavalli
Vicepresidente del Comité Asesor Gubernamental de la ICANN



"Estamos superando los desafíos con la ayuda de Internet. Poco a poco, las actividades presenciales se están transformando en actividades en línea. LACTLD implementó acciones para responder ante esta emergencia como el trabajo a distancia, turnos rotativos, higiene especial en las oficinas y cambios técnicos que permitieron lograr una operación 100 % remota y la prórroga del vencimiento de dominios, entre otras medidas."

Miguel Ignacio Estrada
Gerente General de LACTLD

Nicolás Antoniello se incorpora a la ICANN como Gerente Regional de Participación Técnica

Nicolás Antoniello liderará la implementación de la estrategia de participación técnica en la región de Latinoamérica y el Caribe (LAC) en coordinación con otras funciones de participación regional en la ICANN. Es ingeniero y estudió en la Universidad de la República en Montevideo, Uruguay, y en la Universidad Complutense en Madrid, España. Antes de incorporarse a la ICANN, Nicolás se desempeñó como Asesor Principal del Ministro de Telecomunicaciones Nacionales del Gobierno de Uruguay y trabajó para la Administración Nacional de Telecomunicaciones (ANTEL). ¡Bienvenido, Nicolás!



Nicolás Antoniello (Uruguay)



Estén atentos a las actividades virtuales de la región de LAC

El equipo regional de LAC está ofreciendo un conjunto de actividades adaptadas a las necesidades de la comunidad durante la pandemia de COVID-19. La ICANN, junto con nuestros socios regionales, la Asociación de ccTLD de América Latina y el Caribe (LACTLD), la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC), la Comisión Interamericana de Telecomunicaciones (CITEL), CaribNOG, el Registro de Direcciones de Internet para América Latina y el Caribe

(LACNIC) y la Asociación Nacional de Universidades e Instituciones de Educación Superior (ANUIES), tiene previsto llevar a cabo debates pertinentes a nuestro contexto actual sobre diferentes temas técnicos. Los invitamos a suscribirse a nuestro [calendario de participación](#) para conocer más oportunidades de interactuar con expertos en el Sistema de Nombres de Dominio (DNS).

¿Se perdieron la última sesión de las “LAC Talks” de la ICANN con John Crain sobre seguridad y amenazas al DNS durante la crisis de COVID-19? Pueden ver la grabación [aquí](#).

Serie de seminarios web del ARIN/CaribNOG sobre el impacto del COVID-19

La primera sesión de la serie de seminarios web del Registro Norteamericano de Números de Internet (ARIN) y CaribNOG, “COVID-19 y la Internet del Caribe”, se llevó a cabo el 9 de abril de 2020 en colaboración con socios de la región del Caribe, la Comisión de la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS), el Registro de Direcciones de Internet para América Latina y el Caribe (LACNIC), la Internet Society (ISOC) y la ICANN. En estos seminarios semanales sobre COVID-19 y la Internet del Caribe, se analizan las repercusiones en la infraestructura de Internet de la región, la seguridad de redes, la prestación de servicios electrónicos, la reglamentación de las telecomunicaciones, las políticas públicas y la seguridad pública. Las grabaciones de los seminarios web se encuentran disponibles [aquí](#).

Sesión sobre Mecanismos de Protección de Derechos para alumnos del curso de MBA en Derecho Digital en San Pablo

La Escola Paulista de Direito (EPD) invitó por segunda vez a la ICANN a impartir una sesión sobre Mecanismos de Protección de Derechos y Resolución de Controversias para nombres de dominio registrados en los gTLD. El coordinador del curso de MBA en Derecho Digital es el Profesor Rony Vainzof. La sesión se transmitió en línea debido a las medidas de distanciamiento social. Más de 50 estudiantes participaron activamente en la sesión. Agradecemos a la EPD y al Profesor Vainzof por esta oportunidad.

IX Fórum Regional

El primer evento del IX Fórum Regional 2020 se llevó a cabo en línea el 20 de marzo. Se trató

de una jornada que se transmitió en vivo por Internet. La ICANN participó para destacar la importancia de las Extensiones de Seguridad del Sistema de Nombres de Dominio (DNSSEC) en resolutores recursivos y presentar información actualizada sobre temas fundamentales de la reunión ICANN67. La grabación del evento está disponible aquí: <https://youtu.be/0bRnktxlz9I>



NOVEDADES DEL PLAN ESTRATÉGICO DE LAC

El Plan Estratégico de LAC continúa avanzando

Tras alinear las cuatro áreas clave de interés y los objetivos del nuevo Plan Estratégico de Latinoamérica y el Caribe (LAC) con el Plan Estratégico de la ICANN para el período fiscal 2021-2025, el equipo regional de la ICANN comenzó a trabajar con el Consejo del Plan Estratégico de LAC para proponer nuevos proyectos para cada objetivo. El equipo de LAC está esperando los comentarios finales del Consejo, antes de abrir un período de comentario público para conocer las perspectivas de la comunidad regional sobre el nuevo Plan Estratégico de LAC. El equipo regional organizará un seminario web para que los miembros de nuestra comunidad analicen y comprendan mejor el documento.



NOVEDADES DE LA ICANN

Novedades del Comité de Nominaciones 2020

El Comité de Nominaciones (NomCom) 2020 está trabajando en la búsqueda de los candidatos mejor calificados para cubrir puestos de liderazgo vacantes. El comité se encuentra trabajando en estrecha colaboración con la Junta Directiva y la organización de la ICANN para mitigar los inconvenientes derivados de las restricciones vigentes a causa de la pandemia de COVID-19. En el [blog publicado por Jay Sudowski, presidente del NomCom](#), pueden leer toda la información actualizada sobre las actividades de este comité.



Efecto de la pandemia en el tráfico del DNS

Se espera que los confinamientos debidos a la pandemia de COVID-19 tengan un efecto limitado, aunque notable, en el tráfico del Sistema de Nombres de Dominio (DNS) a través de los Servidores Raíz Gestionados por la ICANN (IMRS). La Oficina del Director de Tecnologías (OCTO) estudió el impacto sobre el DNS del confinamiento a nivel nacional en Francia. Pueden ver más detalles [aquí](#).

Nuevas oportunidades de capacitación disponibles

ICANN Learn, nuestra plataforma de desarrollo de capacidades en línea, ofrece nuevos cursos para aprender sobre el ecosistema de la ICANN.

El curso “Aspectos Fundamentales del Desarrollo de Políticas” está pensado para los nuevos participantes y ofrece nociones básicas y fundamentales acerca de cómo funciona el desarrollo de políticas en la ICANN. El curso sobre los aspectos fundamentales del desarrollo de políticas, junto con el curso sobre los aspectos fundamentales del Sistema de Nombres de



Dominio (DNS) que lanzamos recientemente, será una piedra angular para el desarrollo de capacidades en el ecosistema de la ICANN.

El nuevo curso “Conceptos Básicos para Registratarios” se centra en capacitar a los registratarios (también conocidos como titulares de nombres de dominio) y a la comunidad de usuarios finales en general sobre los derechos y responsabilidades de los registratarios y las políticas de la ICANN que los afectan.

Pueden consultar más información aquí: <https://learn.icann.org/>



Prioridades de trabajo y objetivos de la Junta Directiva

La Junta Directiva de la ICANN está tomando una serie de medidas para asegurarse de cumplir con las responsabilidades que le fueron asignadas en los estatutos y gestionar el impacto del COVID-19 en su capacidad de trabajar efectivamente en forma conjunta. La Junta Directiva está trabajando con la organización de la ICANN para desarrollar un

plan integral de continuidad de trabajo como base y hoja de ruta de sus acciones y objetivos en los próximos meses.

Los aspectos destacados del plan se pueden consultar en el [blog](#) publicado por Maarten Botterman, Presidente de la Junta Directiva de la ICANN.



NOVEDADES DE LA DIVISIÓN GLOBAL DE DOMINIOS (GDD)

Se publicó el caso de estudio de la ICANN sobre la Aceptación Universal

La organización de la ICANN trabajó con el Grupo Directivo sobre Aceptación Universal (UASG) para publicar un caso de estudio que describe las iniciativas en curso de la organización en preparación para la Aceptación Universal. El documento presenta una reseña del proceso, incluidas las tres etapas recomendadas para lograr la Aceptación Universal (UA) y una serie de mejores prácticas. Pueden ver el caso de estudio [aquí](#) y leer el blog de la organización de la ICANN sobre este tema [aquí](#).



¿Su organización actualizó sus sistemas para aceptar todos los nombres de dominio y direcciones de correo electrónico independientemente de su longitud o código de escritura? Si es así, contacten al UASG para considerar el desarrollo de un caso de estudio: info@uasg.tech. El UASG desea promover las actividades de todas las organizaciones preparadas para la UA y compartir sus experiencias con la comunidad.

La lista de todos los recursos de UA disponibles se puede consultar [aquí](#).

Ayuda a los registratarios en respuesta al COVID-19

La pandemia de COVID-19 puede afectar la capacidad de los registratarios para renovar sus nombres de dominio de manera oportuna. En respuesta a esta situación, la organización de la ICANN [anunció](#) que autorizó a los registradores



a posponer la cancelación de nombres de dominio en virtud de la Sección 3.7.5.1 del **Acuerdo de Acreditación de Registradores** de 2013 por **segunda vez**. Esta cláusula permite que los registradores se abstengan temporalmente de cancelar registraciones de nombres de dominio que no pudieron renovarse debido al impacto del COVID-19 en los registratarios de nombres de dominio. Para más información, los invitamos a leer el blog

publicado [aquí](#).

El RDAP como reemplazo del protocolo de WHOIS

Continúa la transición tecnológica de los servicios basados en WHOIS a las soluciones basadas en el Protocolo de Acceso a los Datos de Registración (RDAP). Muchas partes contratadas ya están ofreciendo servicios de RDAP, lo cual permite que los usuarios accedan a los datos de registración de nombres de dominio, y otros datos de registración de identificadores de Internet, de manera segura y estructurada. La ICANN también ofrece una herramienta de búsqueda de datos de registración que utiliza el RDAP - ¡marquen esta [página](#) como favorita!



El RDAP fue desarrollado por la comunidad técnica del Grupo de Trabajo en Ingeniería de Internet (IETF) como reemplazo del protocolo de WHOIS. ¿Están listos para esta actualización tecnológica? Pueden consultar más información [aquí](#).



POLÍTICAS

Consensus Playbook

Techniques for Building Consensus
within the ICANN Community

Se publicó el Manual de Consenso

El Manual de Consenso se publicó para que la comunidad de la ICANN lo pueda consultar y utilizar como referencia para su trabajo en relación con la ICANN. El objetivo del Manual de Consenso es facilitarles herramientas concretas y mejores prácticas a los voluntarios de la comunidad para generar consenso, superar diferencias y destrabar puntos de estancamiento en los procesos de la ICANN. No pretende

cambiar la definición de consenso o los métodos de toma de decisiones de ningún grupo de la comunidad, ni crear nuevos requisitos. El Manual de Consenso, surgido a partir de la iniciativa del **Proceso de Desarrollo de Políticas 3.0 (PDP 3.0)** de la GNSO y una posterior solicitud presupuestaria adicional, fue desarrollado por Consensus Building Institute (CBI), un proveedor externo contratado por la organización de la ICANN, con el requisito de que se lo pudiera usar en toda la comunidad más allá de los grupos de trabajo para los PDP de la GNSO. Como parte del proceso de desarrollo del manual, CBI entrevistó a 14 líderes de la comunidad de todas las organizaciones de apoyo y los comités asesores de la ICANN, quienes compartieron su amplia experiencia en la creación de consenso para dirigir y participar en grupos de trabajo y comunitarios. [Descargar el Manual de Consenso](#).

Ya está disponible para comentario público el Informe Inicial sobre el Retiro de los ccTLD

El 5 de mayo de 2020, el Grupo de Trabajo de la Organización de Apoyo para Nombres de Dominio con Código de País (ccNSO) para la Primera Etapa del Tercer Proceso de Desarrollo de Políticas de la ccNSO (ccPDP3) publicó su **informe inicial para comentario público**. El informe se centra en el retiro de los dominios de alto nivel con código de país (ccTLD) y solicita específicamente la opinión de la comunidad sobre la duración del proceso de retiro y los procedimientos que conducen a la eliminación de un ccTLD de la zona raíz. El informe inicial formará parte del conjunto completo de recomendaciones en materia de políticas que la ccNSO presentará ante la Junta Directiva de la ICANN.



At-Large planifica un debate sobre el uso indebido del DNS y otras sesiones sobre políticas para la reunión ICANN68

Para la reunión ICANN67, At-Large organizó sesiones sobre el uso indebido del DNS y otros temas relativos a políticas. En las sesiones, se utilizaron herramientas como encuestas y cuestionarios, junto con paneles interactivos que recibieron comentarios positivos de los líderes de la comunidad. Para la reunión ICANN68, At-Large continuará con los debates sobre el uso indebido del DNS y sus efectos en los usuarios finales de Internet.

En las demás sesiones, se tratarán temas relacionados con la ciberseguridad y la geopolítica en un entorno de múltiples partes interesadas.



UNA COSA MÁS

Continúa la identificación de tendencias y perspectivas estratégicas

Cada año, la comunidad, la Junta Directiva y la organización de la ICANN participan en sesiones de identificación de tendencias para analizar las tendencias emergentes que podrían afectar a la ICANN. Cuando se decidió cambiar la reunión ICANN67 al formato virtual, la organización adaptó con éxito el trabajo de identificación de tendencias en el marco del

Programa de Perspectivas Estratégicas para que se llevara a cabo de forma virtual. Mediante la combinación de herramientas en línea como Zoom y Google Drive, pudimos celebrar una serie de sesiones virtuales para intercambiar ideas después de la reunión ICANN67 con varios grupos de partes interesadas de la comunidad en todo el mundo que nos ayudaron a identificar nuevas tendencias, oportunidades y riesgos. Se celebraron dos sesiones públicas, así como sesiones con el Comité Asesor Gubernamental, el Comité Asesor de Seguridad y Estabilidad, el Consejo de la Organización de Apoyo para Nombres Genéricos y la Unidad Constitutiva de Propiedad Intelectual. Las conclusiones facilitarán una actualización fundamental para la estrategia de la ICANN en un entorno en constante cambio. Participaron aproximadamente 80 miembros de la comunidad. En **este espacio** se pueden ver todos los aportes recibidos durante estas sesiones con la comunidad.



En la próxima etapa del programa, la Junta Directiva de la ICANN supervisará un análisis de tendencias y una evaluación de impacto a fin de que se puedan incluir las nuevas tendencias en la iteración anual del plan operativo y estratégico de la ICANN. Para obtener más información sobre el Proceso de Planificación Estratégica de la ICANN, **consulten este espacio**.



CONOZCA A SU COMUNIDAD DE LA ICANN



Antonio M. Moreiras (Brasil)

Antonio M. Moreiras - Gerente de Proyectos y Desarrollo en NIC.br

Antonio M. Moreiras es ingeniero informático. Actualmente, trabaja como Gerente de Proyectos y Desarrollo en NIC.br, una organización privada sin fines de lucro vinculada al Comité Gestor de Internet de Brasil. El Sr. Moreiras participó en la reunión ICANN39 como becario de la ICANN y sigue participando en la comunidad de la ICANN.

Como parte de su trabajo en NIC.br, el Sr. Moreiras coordina las acciones para fomentar la adopción de las mejores prácticas operativas e importantes tecnologías como IPv6, DNSSEC y la Infraestructura de Clave Pública de Recursos

(RPKI) entre los proveedores de servicios de Internet (ISP) y la comunidad técnica en Brasil. Aunque no es miembro de la Unidad Constitutiva de Proveedores de Servicios de Internet y Conectividad (ISPCP) de la ICANN, colabora asiduamente con su trabajo.

MONTEVIDEO

La Casa de Internet de Latinoamérica y el Caribe
Rambla República de México 6125
11400 Montevideo, Uruguay



LA ICANN ALREDEDOR DEL MUNDO

Oficinas regionales:

Los Ángeles, EE.UU. (Sede central)
Bruselas, Bélgica
Estambul, Turquía
Montevideo, Uruguay
Singapur

Centros de relacionamiento:

Pekín, China
Ginebra, Suiza
Nairobi, Kenia
Washington, DC, EE.UU.



Para acceder a las direcciones e información de contacto, los invitamos a visitar:
icann.org/contact



Twitter English



Twitter French



Twitter Portuguese



Twitter Spanish



Scoop.It Portuguese



Scoop.It Spanish



Facebook



Flickr



LinkedIn



Slideshare



Soundcloud



Youtube